



国際交流バスツアー 2017.11.12 (神戸森林植物園前)

異文化、多文化を楽しもう！

Enjoy Cross-Cultures

吉野川市国際交流協会



徳島県国際交流協会の情報によれば、徳島県内に在住する外国人は5,500人で2017年度に約400人増え、外国人に対する各種の情報提供や交流、イベントおよび災害訓練等の対応がより重要になるとのこと。そこで、同協会が主催し昨年12月に県内市町村にある16の国際交流協会などが参加する連絡協議会が設立され、吉野川市国際交流協会もこの協議会に参加しました。今後、参加した地域の国際交流協会が実情に応じ、相互に連携・協力して上記の課題に取り組むことになりました。

一方、地元の吉野川市には中国、ベトナム、タイ、フィリピン他の出身の外国人が約360人在住しています。吉野川市国際交流協会は25年前の設立当初から多文化共生の考え方を基本方針とし、地域に在住する外国人に対して国を問わずお接待の心で接し交流を通じて会員や市民の国際化を地道に進めてきました。今後は、県内の他の国際交流協会とも情報交換や交流をしながら活動を進めて行きたいと思えます。

さて、私はこの1年間でベトナム、タイ、中国、台湾、アメリ

カ、フランス、フィリピン、ペルー、ブルキナファソなど12か国約70人の人たちと地元で国際交流することができました。日本語教室に通う技能実習生、国際理解講座や小学校の国際理解授業で講師としてお招きした県内の大学の留学生、ALT、中学・高校で学ぶ外国人生徒、和紙会館の研修生、外国人のお遍路さんなどさまざまです。もちつき大会、クッキング、花見、ホテル観察、海水浴、阿波踊り、バスツアーなど国際交流協会が主催するイベントや自宅での食事会などで外国人との交流を楽しみました。私は国や民族の垣根はまったく感じない性格で、会話はほとんど日本語か簡単な英語だけです。日本語での意思の疎通が十分で不満足なものもありますが、お互いに相手のことを知りたいとの熱意があればコミュニケーションができます。また、日本語がある程度解る外国人も多いですから気軽に声を掛けてみてください。海外に出かけなくてもその気になれば地元でも異文化交流が可能です。皆さんもこんな楽しい体験をしてみてください。

吉野川市の外国人登録数 (2018年1月31日現在)

中国129名、ベトナム103名、フィリピン45名、インドネシア22名、タイ16名、アメリカ12名、韓国8名、アフガニスタン6名、インド5名、パキスタン5名、カナダ3名、イギリス2名、カンボジア2名、ドイツ1名、ニュージーランド1名、ロシア1名、ブラジル1名、ルーマニア1名、台湾1名 合計364名

事務局だより

2017年度吉野川市国際交流協会役員

会長 萩森健治
 副会長 新居 博、後藤田溜美子、
 長井和秀
 監事 乾喜美子、荃田智恵
 事務局 吉野川市教育委員会生涯学習課
 会員数 81名 2017年4月1日現在



専門部の活動

◎支援部（担当：新居博副会長）

- (1) 日本語教室の開催
- (2) 日本語サロンの開催
- (3) 英会話教室の運営支援
- (4) 学校での日本語学習支援
- (5) 和紙会館来場アーティスト通訳支援
- (6) 各種講習会への参加



◎交流部（担当：後藤田溜美子副会長）

- (1) 国際理解講座の開催
- (2) 地域国際交流の支援
- (3) 在住外国人との交流事業
- (4) ホームステイ・ホームビジットの受け入れ
- (5) 阿波踊りへの参加
- (6) 国際交流バスツアー
- (7) 日本文化を紹介する講座



◎広報部（担当：長井和秀副会長）

- (1) 「国際交流よしのがわ」第14号の発行
- (2) YIA会員だよりの発行
- (3) YIAホームページ



◎会計（担当：井上正史理事）

- (1) 会計の管理
- (2) 会計（会費・補助金）



ホームステイ・ホームビジットボランティア募集

ホームステイの滞在期間は、1泊から1週間以内の宿泊を想定しています。ホームビジットは宿泊を伴わない訪問です。外国人との交流に興味のある方登録申込をお願い致します。

会員募集

吉野川市国際交流協会では、新しく会員になってくださる方々をお待ちしています。外国語が話せなくても興味のある方はどなたでも随時入会できます。事務局にお気軽にお尋ねください。

年会費：個人 2,000円、団体 5,000円（入会随時）
 事務局：吉野川市教育委員会生涯学習課
 TEL(0883)22-2271、FAX(0883)22-2270
 e-mail:s-gakushuu@city.yoshinogawa.lg.jp

2017年度の主な活動

【2017年】

- 4月 英会話教室：お花見、日本語教室：お花見
- 5月 総会、記念講演会「ザンビアの現状とTICOの支援について」講師：TICO代表 吉田 修さん
- 6月 地域国際交流（鴨島小学校1, 2, 3, 5年生）カナダのアレクサンドラさん、ベトナムのヴァンさん、台湾のリンリンさん、スウェーデンのグスタフさんがお国を紹介
- 7月 書道ワークショップ 講師：書道家 吉野美苑さん 阿波和紙伝統産業会館での通訳ボランティア活動
- 8月 国際理解講座：ペルーの文化と音楽 講師：Felipe Alonsoさん Mia Nakamatsuさんご夫婦 阿波踊り「国際交流連」阿波和紙伝統産業会館での通訳ボランティア活動 新ALT歓迎会
- 9月 地域国際交流（鴨島第一中学校1年生）グローバル化とコミュニケーション、講師：新居 博さん YIAホームページ改訂版リリース
- 10月 地域国際交流（上浦小学校）：イスラム教と文化、講師：シリブグリ・キラムさん 英会話教室ハロウィンパーティ
- 11月 国際交流バスツアー（神戸森林植物園、王子動物園、南京街）阿波和紙伝統産業会館でAIRの通訳ボランティア
- 12月 地域国際交流（鴨島小学校4年生）ベトナム、韓国、台湾紹介、講師：ヴァンさん、キムさん、ソウさん、ショウさん 英会話教室、日本語教室クリスマスパーティ

【2018年】

- 1月 もちつき大会 国際理解講座：モンゴル訪問記“草原のめぐみ” 講師：市原百合子さん
- 2月 国際交流クッキング（アジアンジャポン cooking）
- 3月 機関紙「国際交流よしのがわ」第14号発行
- ◎英会話教室（毎週1回 鴨島：木曜、川島：水曜、山川：火曜）
- ◎日本語教室（村上講師他 鴨島：金曜、日曜）（手塚講師他 市場、石井：日曜）



毎年8月15日に市役所連のご協力をいただき、阿波踊り「国際交流連」を編成して踊っています。

◆ 編集後記 ◆

キャッチフレーズにありますようにお互いに楽しい国際交流を！広報担当も楽しい活動が伝えられるよう頑張りますので、今後ともよろしく願いいたします。（長井 和秀）